

<p align="center">OFFICIAL RULES OF THE PROJECT</p> <p align="center">Charity Campaign with Visa and Multiplex (hereinafter referred to as the Rules and the Project respectively)</p>	<p align="center">ОФІЦІЙНІ ПРАВИЛА АКЦІЇ</p> <p align="center">Благодійна акція з Visa та Multiplex (далі – «Правила» та «Акція» відповідно)</p>
<p align="center">1. GENERAL PROVISIONS</p> <p>1.1. The Project's organizer is NOBLET MEDIA LIMITED, a company registered under the laws of Cyprus, registration number HE 173925, having its registered office at Mpoumpoulinas 1-3, BOUBOULINA BUILDING, Flat 42, 1060, Nicosia, Cyprus (hereinafter – "Organizer"),</p> <p>1.2. The Project's Technical Partner is PJSC "Multiplex-Holding, EDRPOU Code 32850366. Location: 01021, Kyiv, 28 Instytutska St. (hereinafter – the "Technical Partner"),</p> <p>1.3. The Project is implemented with the support of Visa International Service Association. Location: 900 METRO CENTER BLVD FOSTER CITY, 94404, UNITED STATES (hereinafter – "Visa").</p> <p>1.4. Charity recipient is United Nations Children's Fund (UNICEF) in Ukraine. Location: 01021, Kyiv, 28 Instytutska Street.</p> <p>1.5. The project is implemented on the territory of Ukraine with the exception of the territory, recognized as temporarily occupied, specifically the territory of the Autonomous Republic of Crimea and the city of Sevastopol under the Law of Ukraine "On Ensuring Rights and Freedoms of Citizens on the Temporarily Occupied Territory of Ukraine" approved April 15, 2014, No. 1207-VII, and also a number of populated areas on the territory of Donetsk and Luhansk Oblasts (based on the Decree on enforcement of the decision of the National Security and Defence Council of Ukraine "On Urgent Measures on Overcoming Terrorist Threat and Preserving Territorial Integrity of Ukraine", signed on April 13, 2014 and Resolution of the Verkhovna Rada of Ukraine "On Recognizing Certain Counties, Cities, Towns and Villages in Donetsk and Luhansk Oblasts as Temporarily Occupied Territories" of March 17, 2015, No. 254-VIII).</p>	<p align="center">1. ЗАГАЛЬНІ ПОЛОЖЕННЯ</p> <p>1.1. Організатором Акції є компанія Ноблет Медіа Лімітед, яка зареєстрована відповідно до законів Кіпру, реєстраційний номер HE 173925, зареєстрований в Мрoumрoulinas 1-3, BOUBOULINA BUILDING, квартира 42, 1060, Нікосія, Кіпр (далі – "Організатор"),</p> <p>1.2. Технічним партнером Акції є ПАТ "Мультиплекс-Холдинг", код ЄДРПОУ 32850366. Місцезнаходження: 01021, м. Київ, вул. Інститутська, буд. 28 (надалі – «Технічний партнер»),</p> <p>1.3. Акція реалізується за підтримки компанії ВІЗА ІНТЕРНЕТШІП СЕРВІС АСОСІЕЙШН (Visa International Service Association). Місцезнаходження: 900 METRO CENTER BLVD FOSTER CITY, 94404, UNITED STATES (надалі – «Visa»).</p> <p>1.4. Благотримувачем є Представництво Дитячого фонду ООН (ЮНІСЕФ) в Україні. Місцезнаходження: 01021, м. Київ, Інститутська, 28.</p> <p>1.5. Акція проводиться на території України, за винятком території, що визнана як тимчасово окупована, а саме території Автономної Республіки Крим та м. Севастополь, у зв'язку з прийняттям Закону України «Про забезпечення прав і свобод громадян на тимчасово окупованій території України» від 15.04.2014, №1207-VII, а також ряду населених пунктів на території Донецької та Луганської областей (на підставі Указу про введення в дію рішення Ради національної безпеки та оборони «Про невідкладні заходи щодо подолання терористичної загрози та збереження територіальної цілісності України», підписаного 13.04.2014 року та Постанови Верховної Ради України «Про визнання окремих районів, міст, селищ і сіл Донецької та Луганської областей тимчасово окупованими територіями» від 17.03.2015 р., №254-VIII.)</p>

<p style="text-align: center;">2. TERMS AND DEFINITIONS</p> <p>2.1. For the purposes of these Rules, the following terms are used in accordance with their definition:</p> <p>Charity Campaign – Charity Campaign (Fundraiser) titled Charity Campaign with Visa and Multiplex, held for the purpose of raising funds to support UNICEF Inclusive and Quality Education Programme.</p> <p>Card – a card of international payment system Visa, issued by banks registered in the territory of Ukraine for use by private individuals and activate before and/or during the Period of the Project.</p> <p>Payment terminal – an electronic device designed to initiate transfer of funds from an account, including cash withdrawal, receiving referential information and printing of the receipt of the transaction with use of electronic means of payment.</p> <p>Rules – these Rules of the Campaign along with any possible changes and amendments, approved and published in accordance with the procedure established by these Rules.</p> <p>Transaction – performance of payment for the ticket/tickets to movie screenings at Multiplex cinema chain at the official places of ticket sale: via payment terminals, at the ticket offices of the cinemas and/or online, using the Card.</p> <p>Participant of the Campaign – a private individual – a cardholder, who is a consumer of services of Multiplex cinema chain, under condition such individual meets all the requirements for participation on the Campaign, envisaged by the Chapter Participants of the Charity Campaign and other provisions of these Rules.</p>	<p style="text-align: center;">2. ТЕРМІНИ ТА ВИЗНАЧЕННЯ</p> <p>2.1. В рамках Правил використовуються такі терміни відповідно до їх визначення нижче:</p> <p>Акція – благодійна акція «Благодійна акція з Visa та Multiplex», яка проводиться з метою підтримки Програми ЮНІСЕФ «Інклюзивна і якісна освіта».</p> <p>Картка – картка міжнародної платіжної системи Visa, емітована банками зареєстрованими на території України для використання фізичними особами, та активована до початку та/або в період проведення Акції.</p> <p>Платіжний термінал – електронний пристрій, призначений для ініціювання переказу з рахунка, у тому числі видачі готівки, отримання довідкової інформації і друкування документа за операцією із застосуванням електронного платіжного засобу.</p> <p>Правила – ці правила Акції разом з будь-якими можливими змінами та доповненнями, затвердженими та опублікованими у встановленому цими Правилами порядку.</p> <p>Транзакція – здійснення оплати за квиток/квитки на показ сеансів у мережі кінотеатрів Multiplex в офіційних місцях продажу квитків: через платіжні-термінали в касах кінотеатру та/або в мережі Інтернет з використанням Картки.</p> <p>Учасник Акції – фізична особа, держатель Картки, яка є споживачем послуг мережі кінотеатрів Multiplex, за умов виконання нею умов участі в Акції, що передбачені положеннями розділу «Учасники Акції» та інших вимог цих Правил.</p>
<p style="text-align: center;">3. PURPOSE OF THE PROJECT AND STOCK PURSE OF THE PROJECT</p> <p>3.1. The purpose of the Project is charity, specifically raising funds and transferring them to the Charity Recipient to support UNICEF Child Programme on Inclusive and Quality Education, in particular, for the restoration and innovative development of kindergartens in Ukraine, providing inclusive rooms in kindergartens, as well as providing targeted partner approach to solving social problems.</p> <p>3.2 The Organizer shall take into account each Transaction based on crediting UAH 10 (ten</p>	<p style="text-align: center;">3. МЕТА ПРОВЕДЕННЯ АКЦІЇ ТА ЗАГАЛЬНИЙ ФОНД АКЦІЇ</p> <p>3.1. Метою проведення Акції є благодійність, а саме збір коштів та передача їх Благотримувачу з метою підтримки Програми ЮНІСЕФ «Інклюзивна і якісна освіта», зокрема щодо відновлення та інноваційного облаштування дитячих садків України, забезпечення садків інклюзивними кімнатами, а також забезпечення цілеспрямованого партнерського підходу до вирішення соціальних проблем.</p> <p>3.2. Організатор враховуватиме кожен Транзакцію</p>

<p>hryvnia, 00 copecks) to the benefit of the Charity Recipient per each Transaction (at that, the factual transfer of the specified amount does not take place, but the number of Transactions is taken into account for the purpose of determining the total amount of the donation). Additional funds are not debited on the holder's card. The sum of all amounts credited to the benefit of the Charity Recipient shall constitute the Stock Purse of the Project. The Project shall be terminated, in case the Stock Purse of the Project reaches the amount equivalent to USD 50,000 (fifty thousand US dollars) in hryvnia at the official NBU exchange rate as of the date of the project termination.</p> <p>3.3. After termination of the Project, under Clause 3.2 or Clause 4 of these Rules, Visa shall transfer USD 50,000 (fifty thousand US dollars) to the Charity Recipient.</p>	<p>із розрахунку 10 грн. (десять гривень нуль копійок) щодо кожної Транзакції, на користь Благотримувача (при цьому фактичного перерахування вказаної суми у момент розрахунку не здійснюється, однак кількість Транзакцій враховується для визначення загальної суми пожертви). Додаткові кошти з держателя Картки не списуються. Сума всіх нарахувань становитиме Фонд Акції. Акція припинить дію у разі досягнення Фондом Акції розміру рівного еквіваленту 50 000 USD (п'ятдесят тисяч доларів США) в гривні за офіційним курсом НБУ на дату припинення дії Акції.</p> <p>3.3. Після припинення дії Акції, відповідно до п.3.2. або п. 4. Цих Правил, Visa перераховує на користь Благотримувача 50 000 USD (п'ятдесят тисяч доларів США).</p>
<p style="text-align: center;">4. TERMS OF THE PROJECT</p> <p>4.1. The project is implemented in the period from 30 August (12:00:00 am Kyiv Time) until 30 September, 2018 (23:59:59 Kyiv Time) (hereinafter – Period of the Project) subject to early termination in accordance with Clause 3.2 of these Rules.</p>	<p style="text-align: center;">4. СТРОКИ ПРОВЕДЕННЯ АКЦІЇ</p> <p>4.1. Акція проводиться в період з 30 серпня (00.00.00 год. за київським часом) по 30 вересня 2018 року включно (23.59.59 год. за київським часом) (далі по тексту – «Період проведення Акції») та може бути достроково припинена відповідно до п. 3.2. цих Правил.</p>
<p style="text-align: center;">5. PARTICIPANTS OF THE PROJECT</p> <p>5.1. Participants of the Project are eligible to participate in the Project). The full list of the cinemas participating in the Charity Campaign and their location is available here: https://multiplex.ua/cinemas.</p> <p>5.2. The Participant of the Project has the right to participate in the Project for an unlimited number of times and under condition of performance of conditions specified in these Rules.</p> <p>5.3 Participation in the Project of minors, legally incompetent persons and legally incapacitated persons shall be performed in accordance with the current laws of Ukraine.</p> <p>5.4. Participation in the Project is free of charge. The Project is not a gambling game, a lottery, a gambling service or a contest and these Rules shall not be viewed as a public promise of reward or conditions of a contest.</p>	<p style="text-align: center;">5. УЧАСНИКИ АКЦІЇ</p> <p>5.1. Участь в Акції мають право взяти Учасники Акції. Повний перелік кінотеатрів, які беруть участь в Акції та їх місцезнаходження знаходяться за посиланням: https://multiplex.ua/cinemas.</p> <p>5.2. Учасник Акції має право брати участь в Акції необмежену кількість разів та за умов виконання умов, що визначені в цих Правилах</p> <p>5.3 Участь в Акції неповнолітніх осіб, осіб з обмеженою дієздатністю та недієздатних осіб здійснюється у відповідності з діючим законодавством України.</p> <p>5.4. Участь в Акції є безкоштовною. Акція не є азартною грою, лотереєю, послугою у сфері грального бізнесу чи конкурсом, а дані Правила Акції не є публічною обіцянкою винагороди чи умовами конкурсу.</p>
<p style="text-align: center;">6. CONDITIONS OF THE PROJECT</p> <p>6.1. To participate in the Project, a Participant must pay for the ticket(s) to a movie screening in Multiplex cinema chain at the official points of ticket sale: via payment terminals, at the ticket offices of a cinema and/of online, using the Card, (hereinafter – «Transaction») during the Period</p>	<p style="text-align: center;">6. УМОВИ АКЦІЇ</p> <p>6.1. Для того, щоб взяти участь в Акції, Учаснику Акції необхідно у Період проведення Акції здійснити оплату за квиток/квитки на показ сеансів у мережі кінотеатрів Multiplex в офіційних місцях продажу квитків: через платіжні-термінали в касах кінотеатру та/або в мережі Інтернет з</p>

<p>of the Project.</p> <p>6.2. The Technical Partner submits to the Organizer a list (quantity) of Transactions that meet the conditions of these Rules. The Organizer, in turn, consolidates information received from the Technical Partner and forms the total number of Transactions, on a regular basis. The Organizer shall inform Visa on the progress of the Project and the number of Transactions.</p> <p>6.3 Transactions that have not been fully completed or have been canceled due to technical reasons or due to the refusal of the Participant of the Project to pay for the services shall not be included in the Project.</p> <p>6.4. In case of return of ticket (s) by a Participant for any reason, participation of such Participant in the Project is annuled and such Transaction shall not be included in the accrued amounts of the Stock Purse of the Project.</p> <p>6.5. The Technical Partner, Visa and the Organizer bear no responsibility for the work of the Internet, any technical errors, which resulted into delayed or failed registration of the Participant in the Project and / or technical problems with data transmission in communication channels during the Project.</p>	<p>використанням Картки (надалі – «Транзакція»).</p> <p>6.2. Технічний партнер передає Організатору перелік (кількість) Транзакцій, які відповідають умовам цих Правил. Організатор, в свою чергу, консолідує інформацію, отриману від Технічного партнера та формує загальну кількість Транзакцій, на регулярній основі. Організатор повідомляє Visa про хід Акції та кількість Транзакцій.</p> <p>6.3. В Акції не беруть участь Транзакції, що не були повністю завершені або були скасовані через технічні причини або через відмову Учасника Акції від оплати послуг.</p> <p>6.4. При поверненні Учасником Акції оплачених квитка/квитків з будь-якої причини, участь такого Учасника в Акції анулюється та така Транзакція не враховується до нарахувань Фонду Акції.</p> <p>6.5. Технічний партнер, Visa та Організатор не несуть відповідальності за роботу мережі Інтернет, будь-які технічні помилки, внаслідок чого реєстрація Транзакції до участі в Акції не відбулася або відбулася із запізненням, та/або за технічні проблеми з передачею даних при використанні каналів зв'язку під час проведення Акції.</p>
<p align="center">7. PROCEDURE AND METHOD OF COMMUNICATING CONDITIONS OF THE PROJECT AND INTRODUCTION OF CHANGES</p> <p>7.1. Communicating the Rules and Conditions of the Project and Introduction of Changes to them shall be performed by the Organizer through announcement of the Rules and Conditions of the Project in information materials on the following websites: www.visa.com.ua; www.multiplex.ua; www.unicef.org.ua.</p>	<p align="center">7. ПОРЯДОК І СПОСІБ ІНФОРМУВАННЯ ПРО УМОВИ АКЦІЇ ТА ВНЕСЕННЯ ЗМІН</p> <p>7.1. Інформування щодо Правил та умов Акції та внесення змін до них здійснюється Організатором за допомогою анонсування Акції та розміщення офіційних Правил та умов Акції в інформаційних матеріалах та на сайтах: www.visa.com.ua; www.multiplex.ua; www.unicef.org.ua.</p>
<p align="center">8. MISCELLANEOUS</p> <p>8.1. In case of a situation that allows ambiguous interpretation of these Rules and / or issues not regulated by these Rules, the final decision is made by the Organizer in accordance with the requirements of the current laws of Ukraine. The Organizer's decision is final and is not subject to appeal.</p> <p>8.2. Visa International Service Association, and any its affiliates are not organizer and shall not be liable for the compliance of Organizer, Technical Partner, and Charity recipient with the laws of Ukraine and these Rules as well as for the participants' claims.</p>	<p align="center">8. ІНШІ ПОЛОЖЕННЯ</p> <p>8.1. У випадку виникнення ситуації, що допускає неоднозначне тлумачення цих Правил, і/або питань, що не урегульовані цими Правилами, остаточне рішення приймається Організатором відповідно до вимог діючого законодавства України. При цьому рішення Організатора є остаточним і не підлягає оскарженню.</p> <p>8.2. Visa International Service Association і будь-які її афілійовані особи не є організатором та не несуть відповідальності за дотримання Організатором, Технічним партнером та Благоотримувачем законодавства України та умов цих Правил, а також не відповідають за претензіями Учасників.</p>

<p>8.3.A Participant of the Project, participating in the Project hereby confirms the fact of familiarization with these Rules of the Project and their full and unconditional consent to them.</p>	<p>8.3. Учасник Акції, приймаючи участь в Акції, тим самим підтверджує факт ознайомлення з даними Правилами Акції і свою повну та безумовну згоду з ними.</p>
<p>8.4. The results of the Project are final and not subject to revision.</p>	<p>8.4. Результати Акції є остаточними і не підлягають перегляду.</p>
<p>8.5. The Technical Partner, Visa and the Organizer shall not be liable in the event of force majeure, such as natural disasters, fire, flood, military actions of any nature, blockade, substantial changes in legislation, and other circumstances beyond the control of the Organizer / Visa. The fact of such circumstances shall be confirmed by the relevant document of the Chamber of Commerce and Industry of Ukraine or other competent authority.</p>	<p>8.5. Технічний партнер, Visa та Організатор не несуть відповідальності у разі настання форс-мажорних обставин, таких як стихійні лиха, пожежа, повінь, військові дії будь-якого характеру, блокади, суттєві зміни у законодавстві, та інших невідвладних контролю з боку Організатора/Visa обставин. Факт дії таких обставин повинен бути підтверджений відповідним документом Торгово-промислової палати України чи іншого компетентного органу.</p>
<p>8.6. These Rules may be changed and / or supplemented by the Organizer throughout the entire Period of the Project. Changes and / or supplements to these Rules are possible in the event of their approval by the Organizer and their publication in the same manner as specified for communicating these Rules. Such changes and supplements shall take force upon their publication, unless otherwise specified by the changes / supplements to these Rules.</p>	<p>8.6. Ці Правила можуть бути змінені та/або доповнені Організатором протягом всього строку проведення Акції. Зміна та/або доповнення цих Правил можливі у випадку їх затвердження Організатором та їх оприлюднення у тому ж порядку, що визначений для інформування про Правила. Такі зміни та доповнення набувають чинності з моменту опублікування, якщо інше не буде спеціально визначене безпосередньо змінами/доповненнями до цих Правил.</p>